TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2021/55

2021 m. sausio 22 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2011/72/BUSP dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Tunise

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

(1) 2011 m. sausio 31 d. Taryba priėmė Sprendimą 2011/72/BUSP ([1]) dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Tunise;

(2) remiantis Sprendimo 2011/72/BUSP peržiūros rezultatais, ribojamųjų priemonių taikymas turėtų būti pratęstas iki 2022 m. sausio 31 d., priede pateikti su keturiais asmenimis susiję įrašai turėtų būti išbraukti ir informacija apie dviejų asmenų teisę į gynybą ir teisę į veiksmingą teisminę apsaugą turėtų būti atnaujinta;

(3) todėl Sprendimas 2011/72/BUSP turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimas 2011/72/BUSP iš dalies keičiamas taip:

1) 5 straipsnis pakeičiamas taip:

„*5 straipsnis*

Šis sprendimas taikomas iki 2022 m. sausio 31 d. Jis nuolat peržiūrimas. Prireikus jis gali būti atnaujinamas ar iš dalies keičiamas, jeigu Taryba mano, kad jame numatyti tikslai nepasiekti.“;

2) priedas iš dalies keičiamas pagal šio sprendimo priedą.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Briuselyje 2021 m. sausio 22 d.

Tarybos vardu
Pirmininkė
A. P. ZACARIAS

([1]) 2011 m. sausio 31 d. Tarybos sprendimas 2011/72/BUSP dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Tunise (OL L 28, 2011 2 2, p. 62).

PRIEDAS

Sprendimo 2011/72/BUSP priedas iš dalies keičiamas taip:

1) A skirsnyje (1 straipsnyje nurodytų asmenų ir subjektų sąrašas) išbraukiami su šiais asmenimis susiję įrašai:

   22. Bouthaina Bent Moncef Ben Mohamed TRABELSI

   23. Nabil Ben Abderrazek Ben Mohamed TRABELSI

   41. Akrem Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA

   47. Slim Ben Tijani Ben Haj Hamda BEN ALI;

2) B skirsnis (Teisė į gynybą ir teisė į veiksmingą teisminę apsaugą pagal Tuniso teisę) iš dalies keičiamas taip:

   a) išbraukiami įrašai, susiję su šiais asmenimis:

      22. Bouthaina Bent Moncef Ben Mohamed TRABELSI

      23. Nabil Ben Abderrazek Ben Mohamed TRABELSI

      41. Akrem Ben Hamed Ben Taher BOUAOUINA

      47. Slim Ben Tijani Ben Haj Hamda BEN ALI;

   b) įrašai, susiję su šiais asmenimis, pakeičiami šiais įrašais:

      „14. Samira Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI

      Tebevyksta su valstybės lėšų ar turto pasisavinimo faktais susijęs tyrimas ar teismo procesas. Iš Tarybos turimos informacijos galima spręsti, kad teisminiame procese, kuriuo rėmėsi Taryba, buvo užtikrinta teisė į gynybą ir teisė į veiksmingą teisminę apsaugą. Tai rodo visų pirma tai, kad 2011 m. rugpjūčio 11 d. tyrimą atliekantis teisėjas išklausė Samira Bent Mohamed Ben Rhouma TRABELSI, dalyvaujant jos advokatui.“;

      „45. Montassar Ben Habib Ben Bouali LTAIEF

      Tebevyksta su valstybės lėšų ar turto pasisavinimo faktais susijęs tyrimas ar teismo procesas. Iš Tarybos turimos informacijos galima spręsti, kad teisminiame procese, kuriuo rėmėsi Taryba, buvo užtikrinta teisė į gynybą ir teisė į veiksmingą teisminę apsaugą. Tai rodo visų pirma tai, kad 2011 m. ir 2013 m. tyrimą atliekantis teisėjas išklausė Montassar Ben Habib Ben Bouali LTAIEF, dalyvaujant jo advokatams.“